



Rok XIV Nr 5/2013 (160)

Gazeta mieszkańców Gminy Ostrow Lubelski

Exemplarz bezpłatny



Szkoła w Kolechowicach

W numerze:

- Jubileusz**
czytaj na stronie 4
- Narodowe czytanie**
strona 6
- Co slycha w Kolechowicach**
szczegóły strona 7
- Nasze pielgrzymowanie**
strona 8
- Pracownia Orange**
czytaj na stronie 9
- Wiedzie wi cej**
szczegóły na stronie 10
- Zespół Szkół**
strona 12
- Zosta wolontariuszem**
strona 14
- Niezwykły jubileusz**
szczegóły na stronie 15



Gimnazjum w Ostrowie



Zycia Gminy



1. Remont i doposa enie wietlicy wraz z zapleczem w budynku OSP w Ostrowie Lubelskim.

W dniu 22.08.2013r. odbyła sesja otwarcia ofert na wykonawstwo inwestycji. Do przetargu stan ły dwie firmy. Jednak z uwagi na to, e oferta z najni sz cen przewy szała kwot , jak OSP miała zabezpieczon na sfinansowanie zadania, przetarg został uniewa niony. W dniu 26.08.2013r. został ogłoszony drugi przetarg. Otwarcie ofert odbyło si 10.09.2013r. Do przetargu przyst piły dwie firmy.

2 pa dziernika podpisano umow z HOMEWAY Piotr Bartkowski, opiekaj c na kwot 137 200,00 zł. Inwestycja realizowana b dzie w jednym etapie.

Operacja współfinansowana przez Uni Europejsk ze rodków finansowych Europejskiego Funduszu Rybackiego, zapewniaj c inwestycj w zrównowa one rybołówstwo w ramach rodka 4.1. Rozwój obszarów zale nych od rybactwa z wył czeniem realizacji operacji polegaj cych na funkcjonowaniu lokalnej grupy rybackiej (LGR) oraz nabywaniu umiej tno ci i aktywizacji lokalnych społeczno ci obj tego osi priorytetow 4 – Zrównowa ony rozwój obszarów zale nych od rybactwa.

2. Wzmocnienie konkurencyjno ci i utrzymanie atrakcyjno ci obszarów zale nych od rybactwa poprzez remont placu manewrowego przed budynkiem OSP w Ostrowie Lubelskim.

W dniu 19.08.2013r. odbyła si sesja otwarcia ofert na wykonawstwo inwestycji. Do przetargu stan ły 4 firmy i wszystkie spełniły wyznaczone kryteria. Poniewa nie dopatrzone si nieprawidłowo ci w zło onych dokumentach, nie było podstaw do wykluczenia wykonawcy, tak wi c w dniu 6.09.2013r. została podpisana umowa ze zwyci sk firm Handel – Usługi MAJPEX s.c. Małgorzata i Jerzy Pyła z Nied wiady, opiekaj c na kwot 94 341,48 zł. Konkurenci zło yli odpowiednio oferty na kwoty: 105 780,00 zł, 114 818,51 zł oraz 141 667,45 zł.

Inwestycja realizowana b dzie w jednym etapie.

Operacja współfinansowana przez Uni Europejsk ze rodków finansowych Europejskiego Funduszu Rybackiego zapewniaj c inwestycj w zrównowa one rybołówstwo w ramach rodka 4.1. Rozwój obszarów zale nych od rybactwa z wył czeniem realizacji operacji polegaj cych na funkcjonowaniu lokalnej grupy rybackiej (LGR) oraz nabywaniu umiej tno ci i aktywizacji lokalnych społeczno ci obj tego osi priorytetow 4 – Zrównowa ony rozwój obszarów zale nych od rybactwa.

3. W dniu 31-08-2013r. w ramach Działania Programu Europa dla Obywateli, został zło ony do Brukseli wniosek pod nazw - Festiwalu zwyczajów i obrz dów ludowych. Wniosek dotyczy spotkania mieszka ców miast partnerskich. Uczestnicy projektu: Mikóháza, Fuzerkomlosh)-W gry, Ukraina, Gmina Batorz i Szwajcari . Projekt b dzie realizowany w 2014r w miesi cu sierpniu.

4. Ochrona rodowiska naturalnego w gminie Ostrów Lubelski poprzez wykorzystanie odnawialnych ródeł energii. "Kolektory Słoneczne"

W dniu 13.09.2013r. Gmina Ostrów Lubelski zło yła do Urz du Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie wniosek wraz z niezb dnymi zał cznikami potrzebnymi do podpisania umowy o dofinansowanie.

Koszt inwestycji: 7 115 875,50 zł Wysoko dofinansowania:

85% kosztów kwalifikowanych.

5. Ogłoszony na dzie 10 wrze nia 2013 r. przetarg na sprzeda lokalu mieszkalnego nr 12 w bloku wielorodzinnym przy ul. Floria skiej 3 w Ostrowie Lubelskim zako czył si wynikiem negatywnym ze wzgl du na brak ch tnych nabywców. W dniu 8 pa dziernika 2013 r. został ogłoszony drugi ustny przetarg na sprzeda w/w lokalu mieszkalnego. Cena wywoławcza została ustalona na kwot 66 000,00 zł netto (+ 8% VAT) Przetarg na sprzeda zostanie przeprowadzony w dniu 12 listopada 2013 r.

6. W dniu 25-09-2013r. o godz. 11 00 w rodowiskowym Domu Samopomocy w Jamach odbyło si spotkanie komitetu organizacyjnego Obchodów 70-tej Rocznicy Pacyfikacji Wsi Jamy.

7. W dniu 30.09.2013 został zło ony wniosek do Lokalnej Grupy Rybackiej „W Dolinie Ty mienicy i Wieprza” pn. „Rewitalizacja centrum Ostrowa Lubelskiego poprzez wykonanie remontu ulic Czerwonego Krzy a, Floria skiej i Sienkiewicza”.

W dniu 11.10.2013 otrzymali my pismo informuj ce o wynikach wyboru operacji informuj ce, e wniosek został uznany za zgodny z LSROR, uzyskał 13 punktów, zajmuje pi te miejsce na li cie i został wybrany do realizacji w ramach Lokalnej Strategii Rozwoju Obszarów Rybackich Stowarzyszenia Lokalna Grupa Rybacka.

Operacja obejmuje rewitalizacj ulic Czerwonego Krzy a od ul. Partyzantów do ul. Sienkiewicza, ul. Sienkiewicza od ul. Mickiewicza do ul. abiej, ul. Floria skiej oraz nawierzchni przystanku autobusowego w Ostrowie Lubelskim. W ramach projektu planuje si odtworzenie substancji dróg i chodników w obr bie obszaru wymienionych ulic oraz wykonanie obiektów małej architektury.

8. W dniu 30-09-2013 r. na tablicy ogłosze Urz du Miejskiego w Ostrowie Lubelskim został wywieszony wykaz obejmuj cy lokal mieszkalny nr 9 o pow. u ytkowej 26,06 m2 poło ony na II pi trze wielorodzinnego bloku mieszkalnego przy ul. Floria skiej 3 w Ostrowie Lubelskim, przeznaczony do sprzeda y wraz ze sprzeda udziału w działce gruntu nr 570.

W dniu 30-09-2013 r. na tablicy ogłosze Urz du Miejskiego w Ostrowie Lubelskim został wywieszony wykaz nieruchomo ci przeznaczonych do dzier awy poło onych w Ostrowie Lubelskim – działki nr 663 o pow. 300 m2 (przy „Agronomówce”) cz działki nr 543/1 o pow. 40 m2 (przy lecznicy dla zwierz t) oraz działka nr 399 o pow. 11,39 ha poło ona we wsi Kolechowice.

9. W dniu 3-10-2013 r. został ogłoszony drugi ustny przetarg nieograniczony na sprzeda działki nr 935 o pow. 0,0388 ha poło onej w Ostrowie Lubelskim przy ul. Jana Pawła II. Cena wywoławcza została ustalona na kwot 9200,00 zł + 23% VAT. Przetarg na sprzeda działki zostanie przeprowadzony w dniu 5 listopada 2013 r.

10. W dniu 2 pa dziernika 2013 r. odbyło si spotkanie podsumowuj ce organizacj Gminnych Do ynek Ostrów Lubelski 2013r. Szczegółowo omówiono zagadnienia zwi zane z przygotowaniem uroczysto ci. Zaproponowanych

zostało kilka nowych pomysłów na jeszcze lepszą organizację oraz nowe formy integracji poprzez finansowanie dodatkowych elementów towarzyszących uroczystościom np. wolny wstępn dla dzieci na wesołe miasteczko itp.

11. Na dzień 06 października 2013r. przez Komisarza Wyborczego w Lublinie zostały zarządzone wybory uzupełniające do Rady Miejskiej w Ostrowie Lubelskim w okręgu wyborczym Nr 6 /ul. Króla Zygmunta, Ł. czy ska, Jana Pawła/. Wybory odbyły się bez głosowania, ponieważ zarejestrował się jeden komitet wyborczy pod nazwą Komitet Wyborczy Wyborców Ziemi Ostrowskiej, który zgłosił jednego kandydata na radnego. Pełnomocnikiem Komitetu był Pan Andrzej Gruszczyk. Radnym w Okręgu Nr 6 bez głosowania został Pan Józef Krzysztof Gruszczyk.

12. Informacja nt. działalności OSP

W dniu 09 października 2013 roku w lokalu Urzędu Miejskiego w Ostrowie Lubelskim, odbyło się posiedzenie prezydium Zarządu Miejsko-Gminnego Związku OSP RP w Ostrowie Lubelskim, na którym poruszono następujące sprawy:

1. Ustalenie terminu i miejsca posiedzenia Zarządu MGZOSP RP w Ostrowie Lubelskim.

- Termin posiedzenia Zarządu MGZOSP RP – 24.10.2013 (czwartek) godz. 10.00

2. Udział strażaków w uroczystościach w. Zmarłych i 11-Listopada w Ostrowie Lubelskim - ustalenia organizacyjne.

- w dniu 01.11.2013 r. – zabezpieczenie ruchu pojazdów, kierowanie ruchem na drogach i parkingach

- w dniu 11.11.2013 r. – udział strażaków i orkiestry w obchodach w. Niepodległości – przemarsz o godz. 9.30 spod remizy do kościoła na Mszę w. Złożenie wieńców pod Krzyżem Milenijnym i obeliskiem w parku miejskim

3. Stan remontu remiz w jednostkach OSP: (Ostrów Lubelski, Jamy, Rozkopaczew I, Rozkopaczew II, w tym wykonanie bram garażowych w OSP Ostrów Lubelski i Jamy): dotyczące remonty

- w trakcie realizacji są projekty unijne dotyczące OSP Ostrów Lubelski – placu manewrowego oraz modernizacji remizy

- w najbliższym czasie zostaną złożone wnioski o dofinansowanie z UE modernizacji OSP Jamy i Rozkopaczewa II

4. Zakup nowego lekkiego samochodu strażackiego dla OSP Kolechowice-Kolonia.

- niebawem zostanie ogłoszony przetarg na zakup nowego samochodu dla OSP Kolechowice Kolonia

5. Kontrole jednostek OSP z terenu Gminy.

- najbliższym czasie zostanie przeprowadzona przez Komendanta Gminnego OSP kontrola jednostek z terenu gminy

6. Sprzedaż używanego samochodu Jelcz z OSP Ostrów Lubelski w ramach przetargu.

zapadła decyzja o sprzedaży samochodu Jelcz białego na wyposażeniu OSP Ostrów Lubelski. W październiku zostanie ogłoszony przetarg nieograniczony.

13. Prowadzone są prace na cmentarzu parafialnym w Ostrowie Lubelskim przy pomniku upamiętniającym Pacyfikację wsi Jamy.

Prace polegają na:

ułożeniu kostki brukowej przy pomniku, odnowieniu pomnika (pomalowanie, naprawa uszkodzonej elewacji pomnika), pomalowaniu krzyży na grobach pomordowanych 08.03.1944r. w pacyfikacji wsi Jamy.

**Sekretarz Gminy
Sylwia Szczepańska**

BURMISTRZ OSTROWA LUBELSKIEGO INFORMUJE,

W dniu 5 listopada 2013 r. na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Ostrowie Lubelskim zostanie wywieszony na okres 21 dni wykaz nieruchomości gruntowych stanowiących własność Gminy, przeznaczonych do sprzedaży w drodze przetargu, tj. działki.:

- nr 460 o pow. 0,0783 ha położona w Ostrowie Lubelskim przy ul. Garbarskiej;

- nr 510 o pow. 0,0318 ha położona w Ostrowie Lubelskim przy ul. Garbarskiej;

- nr 511 o pow. 0,0316 ha położona w Ostrowie Lubelskim przy ul. Lubartowskiej;

- nr 922 i 934 o łącznej pow. 0,0435 ha położone w Ostrowie Lubelskim przy ul. Jana Pawła II

Wykaz wywieszany na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Ostrowie Lubelskim na okres 21 dni, tj. w terminie od 5 listopada do 26 listopada 2013 r. (05.11.2013 r. - 26.11.2013 r.)

Zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21-08-1997 r. o gospodarce nieruchomościami (t.j. Dz.U. z 2010 r. Nr 102 poz. 651 ze zm.) niniejsze zawiadomienie podlega publikacji w prasie lokalnej oraz na stronie internetowej Urzędu Miejskiego – www.ostrowlubelski.pl.

Informacji dotyczącej nieruchomości udziela – Maria Wieniewska (pokój Nr 3) Urzędu Miejskiego w Ostrowie Lubelskim ul. Partyzantów 1 tel. 81 85200003 wew. 37.

**Burmistrz
mgr inż. Ryszard Smerdel**

*Serdecznie dziękujemy mieszkańcom
Ostrowa Lubelskiego i okolic za udział
w uroczystościach pogrzebowych naszej
ukochanej Beatki Czabaj Włosek*

Rodzina

*Z głębokim smutkiem przyjmujemy wiadomość o śmierci naszej koleżanki
Beaty Czabaj – Włosek
Mamo, Mamie
oraz całej rodzinie
składamy wyrazy głębokiego współczucia
Członkini działającej przy Centrum Kultury
w Ostrowie Lubelskim Klubu
„Rozwi Skrzydła”.*

Bo jubileusze s wła nie po to ...

*„Ka dy jubileusz wnosi w ycie
wie y zapał i now m dro ”*

S. Wyspia ski

Jubileusz- to wyró niaj ca si w jaki sposób rocznica wydarzenia, dzi ki której istnieje okazja do szczególnie uroczystych obchodów, do refleksji nad minionym okresem. Jest to czas jak mówi Wikipedia - do przeprowadzenia kampanii informacyjnej i promocyjnej, ale tak e podj cia nowych zobowi za . I wła nie w takim celu to wi to zorganizowali my... Aby wzbudzi refleksj nad tym co min ło, przypomnie histori i podj nowe zobowi zania...

Wielu jednak zapyta - po co? Dlaczego? Szkoda pieni dzy! Czasu! – A ja zapytam – czy Ci, którzy zainwestowali w to nasze wi to czas i rodki, ałuj tego? Wydaje mi si , e nie... Bo Ci wszyscy maj poczucie, e nie powinno si bezrefleksyjnie p dzi do przodu i zapomina o tym i o Tych, którzy byli, którzy tworzyli to , z czego my wszyscy dzisiaj korzystamy emy... Taki jubileusz daje nam poczucie przynale no ci do społeczno ci i jak mówi Jan Paweł II „(...)pozwala wiadomie wł czy si w długi szereg pokole , by przeka za nast pnym wspólne dobro – Ojczyzn ”



Nam tutaj w szkole - w Kaznowie bardzo zale y, aby stworzy społeczno ludzi dbaj cych o wspólne dobro, jakim jest nasza Mała Ojczyzna. Staramy si małymi kroczkami, w miar mo liwo ci zmienia otaczaj cy nas wiat na lepsze. A Polska składa si wła nie z takich Małych Ojczyzn i je eli ludzie w tych Małych Ojczyznach b d stara si darzy siebie szacunkiem, b d pracowa na rzecz wspólnoty, b d docenia swoje starania i szanowa dokonania przodków – nasz kraj b dzie wygl dał du o lepiej...

Przygotowania do uroczysto ci jubileuszowych trwały od stycznia bie cego roku, równie podczas wakacji. Szczególnie du o czasu pochł on ło przygotowanie okoliczno ciowej publikacji ksi kowej oraz działania na rzecz pozyskania sponsorów



planowanego przedsi wzi cia.

Patronat honorowy nad uroczysto ci obj li:
- Marszałek Województwa Lubelskiego - Pan Krzysztof Hetman
- Przedstawiciel Fundatora szkoły - Prezes Krajowego Zwi zku Rewizyjnego Spółdzielni Spo ywców „Społem” w Warszawie Pan Jerzy Rybicki - Burmistrz Ostrowa Lubelskiego - Pan Ryszard Smerdel.

Główne uroczysto ci Jubileuszowe 50-lecia szkoły rozpocz ły si 15 wrze nia w niedziel o godz.11:00 Msz wi t na placu szkolnym. Msz w., podobnie jak przed 10 laty, odprawił ks. Marek Kot - proboszcz parafii w Pratulinie, absolwent i Przyjaciel Szkoły. We Mszy uczestniczył równie ks. Adam Zawistowski – wikary z parafii w Ostrowie Lubelskim. Na urodziny szkoły przybyli mi dzy innymi: Krzysztof Pa nik- reprezentuj cy Marszałka Województwa Lubelskiego, Marian Starownik- Wicewojewoda Lubelski, Kazimierz Sysiak – reprezentuj cy Starostwo Powiatowe w Lubartowie, Ryszard Smerdel - Burmistrz Ostrowa Lubelskiego, Tadeusz Fituch – Przewodnicz cy Rady Miejskiej oraz Sylwia Szczepa ska – Sekretarz Gminy, Jerzy Rybicki – Prezes KZRSS „Społem” w Warszawie, Danuta Mioduszevska - Dyrektor Biura Doradztwa i Lustracji KZRSS w Warszawie, Mieczysław



Zapał –Prezes Lubelskiej Spółdzielni Spo ywców „Społem” Grzegorz Pozna ski - Prezes Zarz du oraz Zofia Tchórz – Przewodnicz ca Rady Nadzorczej PSS „Jedno ” w Lubartowie, Lucjan Kachmarz reprezentuj cy Nadle nictwo Lubartów, Radosław Szumiec – Przewodnicz cy Zarz du Zwi zku

Komunalnego Gmin Ziemi Lubartowskiej, wszyscy dyrektorzy szkół i jednostek organizacyjnych Gminy Ostrów Lubelski oraz przedstawiciele instytucji wspierają tych szkół i współpracują z nimi.

W uroczystościach jubileuszowych uczestniczyli ponadto: byli i obecni nauczyciele i pracownicy Jubilatki oraz przedstawiciele poprzednich Rad Rodziców, (dawniej Komitetu Rodzicielskiego) absolwenci i mieszkańcy.



Były przemówienia, kwiaty, gorące życzenia, upominki i gratulacje.

Następnie goście wysłuchali i obejrzeliby artystyczne wykonania uczniów naszej szkoły. Stanowiły je wystawy i inne elementy teatru, tańca, urozmaicone licznymi piosenkami i pokazami strojów oraz melodii charakterystycznych dla minionego półwiecza. Po występie dzieci zaprezentował się Zespół śpiewaczy „Kaznowianki”.



Na gościa czekała jeszcze aukcja prac plastycznych, przygotowana przez dzieci we współpracy z Warsztatami Terapii Zajciowej w Ostrowie Lubelskim, która cieszyła się dużym zainteresowaniem oraz publikacja opracowana i wydana na tę okoliczność pt. „90 lecie szkolnictwa w Kaznowie, 50 lat Szkoły Podstawowej im. Jana Ślawnickiego”

Zadbano również o to, by nikt z gości nie był głodny. Obiad, na który produkty zabezpieczył hojny jak przed laty fundator szkoły – PSS „Społem” w Lublinie i Lubartowie, przygotowali rodzice. Po obiedzie przyszedł czas na wspomnienia i refleksje. Mieszkańcy wsi, uczniowie i absolwenci gromadzili się na placu szkolnym,

gdzie rodzice czy stawali kiełbaskami i kaszankami z grilla, ciastem, kawą, napojami i innymi pysznymi ciastkami. Zabawy i różnorodne konkursy dla najmłodszych prowadziły animatorki związane z Fundacją „Aktywni Rodzice”. Biesiadu wietnił zespół z Powiatowego Młodzieżowego Domu Kultury w Lubartowie prowadzony pod kierunkiem p. Grażyny Grymuzy.

Ostatnim punktem jubileuszowego programu był koncert otwarty Edyty Geppert, Artystki obdarzonej niezwykłym charyzmem. Dlaczego akurat Geppert?

Wybór Pani Edyty z racji repertuaru oraz postawy artystycznej wydawał się nam idealny na tę okoliczność. Jej utwory są uniwersalne i posiadają niekwestionowane walory artystyczne. Wierzyliśmy, że występ ten połączy pokolenia Absolwentów naszej szkoły oraz będzie jak



najbardziej adekwatny dla Gościa w każdym wieku. Chcieliśmy, aby ten dzień pozostał na długo w pamięci uczniów, ich rodziców, absolwentów, przyjaciół szkoły i nas samych. Misja naszej szkoły zobowiązuje nas do tego, aby mimo obiektywnych trudności przybliżyć naszym uczniom i ich rodzinom kulturę wysoką. Wierzyliśmy, że koncert otwarty takiej Artystki będzie wydarzeniem bezprecedensowym w środowisku, nadając rangę imprezie i uszlachetniając jej wymiar. Na koncert przybyło wiele osób, nierzadko z odległych miejsc. Moim zdaniem przeczyta na oficjalnej stronie Edyty Geppert takie oto słowa, zamieszczone przez nieznaną nam uczestniczkę koncertu:

„Pani Edyto i Panie Piotrze! Dziękujemy Państwu za uciążliwość duchową, za niesamowite przeżycia i doznania podczas koncertu w Kaznowie. „S dwa szczęścia na wiecie: jedno małe by szczęśliwym, drugie większe - uszczęśliwia innych” Dzisiaj Pani dała wiadomość ogromnej radości, a Pani uśmiech pozostanie na zawsze w naszych sercach. Dziękujemy!” Witek i Julka
Z wielką radością całe Grono Pedagogiczne podpisuje się pod tym wpisem.

Pragnę, w imieniu swoim oraz organizatorów tego przedsięwzięcia, Wszystkim zaangażowanym z całego serca za wszelką pomoc w przygotowaniach uroczystości podziękować.

Marta Szklarczyk - dyrektor szkoły



NARODOWE CZYTANIE

7 września ogromne zdziwienie ogarnęło mieszkańców Ostrowa, robiących weekendowe zakupy. Z głosiaków rozstawionych w centrum miasta popłynęły wersy „Zemsty” Aleksandra Fredry. A to za sprawą akcji Narodowe Czytanie, do której włączyła się również nasza gmina. I tak w specjalnie przygotowanym studio (gabinet pana burmistrza) przedstawiciele Gminy, Centrum Kultury, Zespołu Szkół oraz Szkoły Podstawowej w Ostrowie Lubelskim wcieli się w role bohaterów znanej komedii.



Tego dnia zaprosiliśmy wszystkich do wysłuchania dzieł **Aleksandra Fredry**, najwybitniejszego polskiego komediopisarza, poety, autora pamfletów, od którego narodzin minęło właśnie **dwieście dwadzieścia lat**. Upamiętniamy ten dzień, chcąc przypomnieć słowa nie tylko „Zemsty”, ale także bajek i wierszy w wykonaniu uczniów szkół podstawowych: w Ostrowie Lubelskim, Rozkopaczewie i Kolechowicach oraz gimnazjum.

Narodowe Czytanie przypomniało nam wszystkim o tym, że i my czytamy te same lektury. Wspólne czytanie wybitnych autorów piszących o Polakach i Polsce wzmacnia nasze poczucie jedności.

Dziękujemy wszystkim, którzy wzięli udział w akcji, i wyrażamy nadzieję, aby jak najwięcej zabrzmiały dzieła Aleksandra Fredry.

Zalewska Katarzyna

„Wielki trud dzisiaj dziejemy za ich wielki trud!”

W dniu 19 października 2013 roku w Centrum Kultury w Ostrowie Lubelskim odbyła się uroczystość z okazji Dnia Edukacji Narodowej. Zaproszeni zostali nauczyciele i pracownicy oświaty gminy Ostrów Lubelski. Swoją obecnością zaszczytli również nauczyciele emerytowani, którzy mieli spotkanie w sobotnie popołudnie. Burmistrz Pan Ryszard Smerdel wraz z Sekretarzem Gminy Sylwia Szczepańska nagrodzili dyrektorów i nauczycieli wyróżniających się swoim trudem w wychowanie młodego pokolenia.



Główną atrakcją tego dnia był koncert lokalnej orkiestry pod batutą Wojciecha Duraka, składającej się z trzech części: występ orkiestry w utworach, prezentacja młodych talentów, oraz dalsza część koncertu.

Gościem zostali zaproszeni na poczęstunek przygotowany przez Panie Kucharki z Kolechowic całego wietniał występ zespołu „Havana”.

Zaproszeni goście wspaniale bawili się tego wieczoru, była to wspaniała okazja do spotkania. Wszyscy z niecierpliwością oczekujemy kolejnego Dnia Edukacji Narodowej.

Czas adaptacji w przedszkolu

Koniec lata to czas, kiedy ptaki odlatują, na podwórkach, słychać coraz mniej piwku ptaków, a w przedszkolu w końcu nie rozpoczyna się „kwilenie”, „wiergotanie” rozradowanych dzieci, do reszty pochłoniętych zachwytem istnienia.

Z ciepłym, letnim podmuchem wiatru we wrześniu do przedszkola „wkroczyły” niepewnym krokiem maluchy i odważne starszaki, które kolejny rok uczęszczają do przedszkola. Te pierwsze witały rok szkolny trochę niepewnie, z troską za domem rodzinnym, toteż i z oczu popłynęła niejedna łezka. Starsi - raczej skłonieni za kolegami, przygodami, rozkrzyżczani, z radością witają jakdy nowy dzień w przedszkolu. Chociaż wydaje im się, że poznały tu wszystko, czują się dobrze – to dopiero zaczynają odkrywać otaczający wiat. Wiat który zmienił się w złoty jesień.

W sadzie, w ogrodzie oglądali my dary lata, obserwowali my na łacie i w lesie zwierzęta, ptaki, a 23 września powitali my Panią Jesień w parku, zbierając całe narządki nobarwnych liści.

Poznawany wiat stanowi dla dzieci zagadkę, którą bardzo chcą rozwiąć, bo w przedszkolu dzieci jeszcze bardzo chcą. Chcą zadawać pytania i chcą znać na nie odpowiedzi.

Przedszkole to przecież otwarta walizka skarbów, która obdarowuje każdego dziecko według jego potrzeb i zainteresowań.

Monika Drozd
Przedszkole Samorządowe

Co słychać w szkole w Kolechowicach

Wakacyjne chwile wspominamy z sentymentem... Był to czas wesoły, czuły się na podróży, dając sobie liwo poznania nowych miejsc i osób. Nic więc dziwnego, że zarówno uczniom jak i nauczycielom trochę było wracać do szkoły.

Szybko jednak smutek wakacyjnych rozstań ustąpił miejsca radosnym chwilom, bo przecież jak miło jest spotkać się we wspólnym gronie i stawiać czoła nowym wyzwaniom.

Pełni zapału do pracy spotkali my się dnia 02.09. 2013, aby uroczyście przywitać nowy rok szkolny 2013/2014. Kiedy zadzwonił pierwszy dzwonek Pani Dyrektor Jolanta Lato powitała wszystkich zebranych na sali gimnastycznej uczniów, rodziców i nauczycieli. Uczniowie, którzy po raz pierwszy pojawili się w szkolnych murach, z zainteresowaniem rozglądali się po szkole. Jesteśmy przekonani, że im się tu u nas bardzo spodoba.

Pierwsze tygodnie pracy w nowym roku szkolnym to czas wyjątkowej pracy organizacyjnej. Udało się jednak znaleźć czas, aby wziąć udział w turnieju im. D. Tuska na szczepku gminnym w Ostrowie Lubelskim. Uczcili my także Dzień Chłopaka, który przypada 30 września. Reprezentanci poszczególnych klas zmagali się różnymi zadaniami: przyszywali guziki, wykazywali się wiedzą na temat znanych ci marek samochodów, itp. Wszyscy walczyli dzielnie, jednak korona była jedna, a otrzymał ją uczeń klasy 5.

Październik powitał nas pięknym, słonecznym pogodem. Postanowiliśmy wykorzystać ten fakt i spędzić kilka godzin na wycieczce w powietrzu. Dnia 9 października wybraliśmy się na wycieczkę, a jej miejscem była piękna przyrodnicza Bobrówka. Okolica okazała się urocza. Spacerowali my wyznaczonym szlakiem po drewnianych kładkach i specjalnych tarasach widokowych. Poznaliśmy nietuzinkowe historie tego miejsca. Dzięki licznym tablicom edukacyjnym dowiedzieliśmy się o bogactwie i różnorodności okolicznej flory i fauny oraz kulisach pracy służby leśnej w różnych porach roku. Po długim i ciekawym spacerze trasę o długości ponad trzech kilometrów zregenerowaliśmy siły w specjalnie do tego przygotowanej, drewnianej i wygodnej wiacie. Pobyt na wycieczce w powietrzu wzmaga apetyt, dlatego ciepłe kiełbaski smakowały nam jak w najlepszej restauracji. Zachęcamy więc do aktywnego wypoczynku na łonie rodzimej przyrody.

Eliza Sidor



Zycia naszej szkoły!

1 września gościliśmy w Szkole Podstawowej w Rozkopaczewie księdza biskupa Zbigniewa Kiernikowskiego. Z tej okazji uczniowie pod kierunkiem pana Janusza Szalasta przygotowali akademię po wicepapieżowi Janowi Pawłowi II. Występ dzieci został mile odebrany i w sposób szczególny pochwalony przez księdza biskupa i mieszkańców Rozkopaczewa.

1 października najmłodsi uczniowie naszej szkoły przystąpili do łubowania. Na tej okazji rodzice i nauczyciele zaprosili burmistrza Ostrowa Lubelskiego – pana Ryszarda Smerdla, pani sekretarza – Sylwi Szczepańskiej, księdza proboszcza – Wiesława Nestorka oraz pracowników ośrodka zdrowia. Uczniowie klasy I pod czujnym okiem swojej wychowawczyni pani Beaty Sacharżataczyli poloneza, a także zapiewali piosenki chwalcące życie szkolne pierwszaków. Do nauki wierszem i piosenką zachęcali najmłodszych uczniowie klasy II. Rodzice potwierdzili łubowanie swoich dzieci podpisem, a dzieci przypieczętowały odciskiem palca.

Po występie uczniowie otrzymali prezenty i słodkie upominki od pana burmistrza, księdza proboszcza, uczniów klasy II i rodziców.

Edukacja globalna zadaniem każdego nauczyciela

We współpracy z Ośrodkiem Rozwoju Edukacji, w Szkole Podstawowej im. Zygmunta I Starego w Ostrowie Lubelskim odbyło się szkolenie z zakresu edukacji globalnej „Edukacja globalna zadaniem każdego nauczyciela”, współfinansowane w ramach programu polskiej współpracy rozwojowej Ministerstwa Spraw Zagranicznych RP w 2013 roku.

Głównym celem projektu koordynowanego przez 32-osobową grupę Koordynatorów Regionalnych – Trenerów/ Liderów i Mentorów edukacji globalnej, powołanych przez ORE, jest zwiększenie roli i miejsca edukacji globalnej w szkolnych programach nauczania i wychowania zgodnie z założeniami nowej podstawy programowej oraz aktywizowanie środowiska lokalnego, uczniów i nauczycieli do podejmowania inicjatyw, planowania działań projektowych w szkołach w Tygodniu Edukacji Globalnej.

W szkoleniu stacjonarnym przygotowującym do realizacji edukacji globalnej – uczestniczyli nauczyciele ze szkół podstawowych: z Rozkopaczewa, Kolechowic i Ostrowa Lubelskiego.

Szkolenie przeprowadziła dr Agata Widzińska, która jest Koordynatorem Regionalnym. W bardzo ciekawy

sposób przekazała informacje z zakresu edukacji globalnej dla najmłodszych, edukacji miжкуkulturowej, Szkoły Odkrywców Talentów, kampanii społecznych. Podzieliła się refleksjami nt. spotkania w szkołach z wolontariuszami, realizującymi projekty w Afryce Subsaharyjskiej, w Ameryce Łacińskiej i w Azji. Ogłoszony został konkurs na najlepszy projekt edukacyjny tematycznie związany z edukacją globalną. Przewidziano nagrody i dyplomy dla szkół oraz publikację najlepszych projektów jako przykładów dobrych praktyk na platformie Edukacji Globalnej i portalu Scholaris. Kolejnym konkursem jest Konkurs na tytuł „Szkoły Globalnej 2013”. Przewidziano specjalne nagrody dla szkół i certyfikaty.

Szkoły zaangażowane w realizację działań na rzecz edukacji globalnej będą wyposażone w „Wyprawki”, zawierające cenne materiały edukacyjne i pomoce dydaktyczne przydatne w realizacji podstawy programowej, m. in. 2 gry edukacyjne, filmy, materiały multimedialne. Udział w projekcie zostanie potwierdzony za wiadczeniami, dyplomami, certyfikatami Szkół Globalnych.

Mam nadzieję, że szkolenie przyczyni się do innego – globalnego spojrzenia na realizację podstawy programowej w szkole podstawowej.

Agnieszka Ceglińska

Nasze pielgrzymowanie



W dniach 10-11 października uczniowie klas trzecich z naszego gimnazjum mieli okazję pojechać do Czestochowy na XIII Ogólnopolski Pielgrzymek Rodziny Szkół noszących imię Jana Pawła II. Na Jasnej Górze spotkało się około 20 tysięcy uczniów z 500 szkół, dla których Ojciec wiemy to najwielki autorytet. Uczniowie, wychowawcy i nauczyciele zgromadzili się o godz. 11.00 pod szczytem Jasnej Góry na mszy w pod przewodnictwem bp. Henryka Tomasika. W swoim kazaniu duszpasterz Rodziny Szkół podkreślił, że od błogosławionego papieża musimy uczyć się całkowitego zawierzenia Bogu i Maryi, wzywał do słuchania Boga poprzez czytanie Pisma wiemy tego

o i dzi kowania Mu przez udział w niedzielnej mszy w. oraz prosił młodych o dawanie wiadectwa swojej wiary w ród bliskich. Podczas Eucharystii przedstawiciele młodzie y Rodziny Szkół otrzymali relikwie krwi Błogosławionego Jana Pawła II.

Nast pny dzie był równie bardzo wa ny, poniewa wraz z ksi dзем Marcinem Królikiem, który towarzyszył nam podczas pielgrzymki, pojechali my do Wadowic na msz wi t , któr ks. Marcin odprawił w bazylice, by podzi kowa za dar relikwii pierwszego stopnia krwi Jana Pawła dla naszej parafii. Zwiedzili my tak e Muzeum Dom Rodzinny Jana Pawła II. B d c w Wadowicach, nie mogli my sobie odmówi papieskiego przysmaku z lat młodo ci, czyli kremówek!

Ostatnim przystankiem pielgrzymki była Kalwaria Zebrzydowska. W tym pi knym miejscu zwiedzili my bazylik , w której mie ci si zakon bernardynów. Oczywi cie i tutaj modlitwy nie zabrakło.

Uczniom bardzo si podobał wyjazd. Cieszyli my si z obecno ci ks. Marcina, poniewa nie tylko si z nami modlił, piewał pie ni do Jana Pawła, ale tak e wietnie si bawił i rozmawiał na przeró ne tematy. Wszyscy wrócili szcz liwi i zadowoleni.

Warto wybra si w "górskie okolice" i pozna pocz tki pi knego ycia wielkiego człowieka, jakim był Jan Paweł II.

Sylwia Smyk

I Ty mo esz mie wkład w budow „ ywego pomnika” Jana Pawła II

17 X 2013 r. wolontariusze Caritas z gimnazjum prowadzili kwest na rzecz Fundacji Dzieło Nowego Tysi clecia. Publiczna zbiórka pieni dzy jest odpowiedzi na wezwanie Ojca wi tego do solidarno ci z ubogimi. Podzieleni na trzyosobowe grupy, wyposa eni w ólte chusty i identyfikatory udali my si z puszkami na targ, na ulice Ostrowa oraz do Zespołu Szkół, szkoły podstawowej i gimnazjum. Najodwa niejsi zapukali do drzwi miejscowych instytucji – do banku, na pocz t , do Urz du Gminy... Okazało si , e kwestowanie wcale nie jest łatwe, poniewa trzeba przełama nie miało , zaczepia obce osoby, a czasem nawet znie gorzkie słowa, narzekania (sk din d nawet zrozumiałe, zwa ywszy na to, ile osób wyci ga r k po pomoc w tych trudnych czasach). Mimo wszystko trud si opłacił. Zebrali my 722, 86 zł, które zostały wpłacone na konto Fundacji. Pieni dze przeznaczone s na fundusz stypendialny dla najbardziej uzdolnionych gimnazjalistów i licealistów, pochodz cych z wiosek i małych miast. W ten sposób



ka dy mo e wł czy si w budow „ ywego pomnika” Jana Pawła II. Wszystkim ofiarodawcom składamy serdeczne podzi kowania!

I.M.

pracownia ORANGE

Pracownia Orange organizuje ró ne zaj cia i konkursy dla dzieci i młodzie y: konkursy plastyczne (orgiami, robienie kwiatów z li ci i bibuły), zabawy dydakcyjne, turnieje Minecraft, warcabo - granie. Dzi ki Pracowni Orange mogli my przył czy si do spełnienia marzenia chorej Oliwki z Zielonej Góry, dzieci i młodzie zaanga owały si w tworzenie kartek urodzinowych dla dziewczynki. Równie ciekawym wydarzeniem naszej Pracowni było wyzwanie „czytaj wsz dzie”. Na ulicach Ostrowa Lubelskiego była czytana poezja dzieci ca, zaanga owały si w to słu by: stra , policja, pogotowie oraz pracownicy Urz du Miasta i Gminy.

W Pracowni Orange tworzymy wraz z dzie mi ró ne pyszno ci sałatki owocowe, koktajle. Uczestnicy przynosz składniki np. po jednym owocem, ka dy myje, obiera i kroi swój owoc po czym wrzucamy je do jednej miski, mieszamy i zajadamy si wspólnie. Dzi ki temu wiele dzieci odkrywa nowe smaki, uczy higieny przygotowywania jedzenia oraz sp dza aktywnie czas w ród rówie ników. Nie tylko dzieci i młodzie odwiedza nasz Pracowni od niedawna odbywaj si „Spotkania z Pasjami” na które zapraszamy osoby 50 plus. Na spotkaniach z pasjami prowadzony jest wideo czat ze znanymi lud mi ostatnim go ciem była Pani Mariola Zimnicka, której pasj jest taniec. Uczestniczymy te w realizacji projektu „Nasz wiat” to nowy projekt Fundacji Geremka realizowany przy współpracy z Fundacj Orange. Uczniowie gimnazjum im. Jana Pawła II w Ostrowie Lubelskim: Weronika Fiutka, Sylwia Smyk, Angelika Sobolewska, zakwalifikowały si do programu dzi ki temu mog dyskutowa ze swoimi rówie nikami z całej Polski na temat wyzwa globalnych. Warsztaty odbywaj si za po rednictwem internetu, tzn. uczestnicy przychodz na zaj cia do Pracowni Orange, a prowadz cy moderuje zdalnie z Warszawy. W sumie odb dzie si 5 spotka on-line oraz 1 spotkanie podsumowuj ce w Warszawie. Zaj cia b d si odbywały od pa dziernika do grudnia 2013 r.

Zapraszamy wszystkich do korzystania z zaj prowadzonych w Pracowni Orange, uczestniczenia w konkursach i grach za które wr czamy nagrody dla zwyci zców i pami tkowe dyplomy.

M.T.

Nie tylko lekcje

Nie samymi lekcjami człowiek żyje – można by powiedzieć, parafrazując znane porzekadło. Dlatego początek roku szkolnego w gimnazjum to zwykle czas ciekawych wypraw, które pozwalają zdobywać wiedzę bez podręczników i siedzenia w ławkach.

Jak wytworzyć prąd elektryczny? Jak z jego pomocą odczytać



dym? W jaki sposób cewka Tesli wywołuje burzę? Odpowiedzi na te oraz wiele innych pytań poznali uczniowie klas trzecich gimnazjum, którzy 20 września uczestniczyli w Pokazach z Fizyki na UMCS. Wyjazdy na pokazy, które odbywają się w ramach Lubelskiego Festiwalu Nauki, stały się już tradycją. Dzięki temu młodzi ludzie mają możliwość bezpośredniego zetknięcia się z eksperymentem naukowym, którego przeprowadzenie w szkole jest niemożliwe z uwagi na brak odpowiedniego wyposażenia. Dodatkowym zaletą pokazów jest zabawny sposób ich prowadzenia przez pracowników naukowych UMCS, starających się przyciągnąć uwagę uczniów. Robi to bardzo skutecznie – niektórzy z naszych gimnazjalistów zgodzili się nawet wystąpić w charakterze „królika do wiadczenia”!

Z kolei klasy I wybrały się 3 października na wycieczkę integracyjną do Poleskiego Parku Narodowego. Choć pogoda niezbyt nam sprzyjała (było słonecznie, ale zimno), mieliśmy okazję zobaczyć sporo okazów przyrodniczych i usłyszeć wiele ciekawostek. Dowiedzieliśmy się na przykład, że stosowane w naszych autach ABS-y opracowano na potrzeby armii amerykańskiej, a inspiracją była obserwacja zachowania łosia, przyspawającego się po oblodzonej powierzchni Alaski. Wiemy, że poleskie torfowiska z karłowatymi brzoźdami, wierzbami i sosnami przypominają swym wyglądem północną tundrę. Wiemy też, dlaczego drzewa liściaste zrzucają liście na zimno i że najwięcej witaminy C zawiera urawina. Sporo ciekawość wzbudziła również arłoczna roślinina – rosziczka. Niektórzy mieli okazję przeżyć dreszczyk emocji, stojąc na splei, czyli pływającym na wodzie kołku rolinnym. Na szczęście w bagnie nikt nie zatonął i do szkoły wróciliśmy wszyscy w komplecie.

I.M.

Wiedzie więcej

Dlaczego niektóre miejsca na świecie się rozwijają, a inne nie mogą się podnieść z klęski biedy, niedożywienia i konfliktów? Dlaczego problemy ludzi żyjących na drugiej półkuli są dla nas istotne?

Odpowiedzi na te wszystkie pytania poznają uczestniczki projektu „Nasz świat” realizowanego przez Fundację Geremka przy współpracy z Fundacją Orange. Do programu zostały zakwalifikowane uczennice klas trzecich naszego gimnazjum: Weronika Fiutka, Sylwia Smyk i Angelika Sobolewska.

Warsztaty odbywają się za pośrednictwem Internetu, tzn. uczestnicy przychodzą na zajęcia do Pracowni Orange, a prowadzący moderuje je zdalnie z Warszawy. Zaplanowano 5 spotkań on-line oraz 1 spotkanie podsumowujące w Warszawie. Zajęcia będą się odbywały od października do grudnia 2013 r. A oto wrażenia dziewczyn po pierwszym spotkaniu:

W środę 16.10.2013r. odbyło się pierwsze spotkanie w ramach projektu „Nasz świat”. Na początku ogarnął nas lekki stres, ponieważ wystąpiły małe problemy z dołączeniem do video-konferencji i wszyscy myśleliśmy, że chyba będzie „klapa”. Po dłuższej walce z niesfornym komputerem w końcu udało się połączyć z resztą uczestników projektu. Siedząc przed komputerem, każda z nas próbowała wdrapać się w temat, ponieważ przez problemy z łącznością czytałyśmy nieco półnieszczęśliwie. Na szczęście prowadzący kursy pan Robert Łuczak okazał się bardzo sympatycznym i wyrozumiałym człowiekiem. Gdy lekcja o globalizacji pochłonęła nas już całkowicie, rozpoczęły się ciekawe dyskusje między uczestnikami oraz wymiana zdań (człowiek jest zupełnie odmienny). Opowiadał nam o skrajnościach i zaczął nam dobrze bawić.

Na słuchaniu pana Roberta czas minął bardzo szybko i przyjemnie. W trzy godziny nauczyłyśmy się bardzo wiele. Zdecydowanie nie możemy doczekać się następnego spotkania!

(Sylwia)

W ostatni dzień w Pracowni Orange odbyło się spotkanie dotyczące globalizacji. Razem z Sylwią, Angeliką i panią Iwoną brałyśmy udział w dyskusji. Najbardziej podobała nam się rozmowa na temat roli mediów. To właśnie w niej byłyśmy najbardziej aktywne. Co prawda nie wiem, czy trwając uparcie przy swoim stanowisku, zaskarbiłyśmy sobie przychylny odnoszenie do innych zespołów, ale mimo wszystko jestem zadowolona i z niecierpliwością czekam na następne spotkanie.

(Weronika)



Edukacji Narodowej pracownicy Zespołu Szkół z ust dyrektora pana Krzysztofa W sali, przedstawiciele Rady Rodziców oraz przybyłych go ci usłyszeli najszczerze życzenia, by wysiłek wkładany w pracę z młodzieżą motywował i przynosił poczucie satysfakcji. Dzień ten jest również czasem podsumowania oraz chwili, w której można wyróżnić szczególnie zasługujących nauczycieli. Ogromnie cieszy fakt, że w tym roku Starosta Lubartowski pan



Fryderyk Puła przyznał nagrodę pani Alinie Fic, która od wielu lat przekazuje swoją wiedzę młodym ludziom, a kolegom i koleżankom z pracy imponuje zaangażowaniem i zawodowym profesjonalizmem. Akademia uatrakcyjniła występ uczniów klas IVT i III W, którzy z humorem i piosenką na ustach wyjechali zebraniem, po czym witała ich nauczycielka, która na rozpoznaniu. Oto kilka pamiątekowych zdjęć ...

Z.S.

Akcja Pracowni Orange „Czytaj wszędzie”

W piątek, 9 października 2013 r. Jest pięknie, jesienne popołudnie, godzina 14:30. To czas rozpoczęcia naszej akcji popularyzującej czytanie. Dzisiaj poezja dzieciąca – Brzechwa, Tuwim, Jachowicz, Kern. Spacer zaczynamy od „serca miasta”. W swoim gabinecie wita nas bardzo gościnnie, uśmiechnięty Burmistrz – Ryszard Smerdel, który zaczyna czytać artobliwy wiersz J. Brzechwy „Przy gumnie siedzi kuma i дума...sto lat już дума bez mała,

gdzie klucz od gumna podziąła....”. Następnie również ciekawy wierszyk to „Dziura w moście”. Ten utwór w prz zabawny sposób zaprezentowała pani Sylwia Szczepańska, sekretarz Urzędu Miejskiego. Naładowani pozytywną energią odwiedzamy miejsce, gdzie pracuje pani Wiesława Czyż, lekarz rodzinny. Czyta nam wiersz o...”Chorym kotku” Jachowicza. Wniosek! - nie można być zbyt łakomym, bo potem się choruje i trzeba odwiedzić lekarza i zażywać bardzo niedobre leki. Dowiedzieliśmy się, że pani doktor prywatnie „pochłania” całe mnóstwo księzek. Jest najlepszą czytelniczką naszej Biblioteki Miejskiej. Przed Orodkiem Zdrowia jest... wielkie kichanie. I to nie dlatego, że jesteśmy chorzy. Tylko z winy pewnej Katarzyny i pana Brzechwy, który o tym napisał.

Wiersz „Apsik” czytała nam sanitariuszka karetki pogotowia. A potem odwiedzili my Posterunek Policji w Ostrowie Lubelskim i to z własnej nieprzymuszonej woli. Niestety nie wpuszczono nas do rodka, ale starszy aspirant Przemysław Oko w scenarii opadających liści, zmierzył się z trudnym dykcyjnie wierszem Tuwima „Ptasie radio”. Udało mu się zrobić porządek w wielkim zamieszaniu wśród ptaków...Ryko choć do jutra skrzecz, ale kuku – moja rzecz.....przyfrunęła ptasia milicja i tak się skończyła na audycji”.

Wiersz „Foka” wietnie zinterpretowała – Iwona Drozd, dyrektor Centrum Kultury. Siedzieliśmy wśród liści, wieściło słowo i było po prostu cudnie!!!

Trzeba było jednak ruszyć w dalszą drogę, bo „Pan Tralaliński” Tuwima dopominał się o swój czas. Usadowiliśmy się wygodnie na ławkach, przy klombie z różami. Teraz to dopiero Pan Tralaliński mógł wypieśniewać swoje „Trala trala, tralalala”, a pomagała mu w tym Ula Gruszczyk, instruktor z CK. Dzieci miały ogromną frajdę, bo następnym utwór czytany był w samochodzie strażackim. Wiersz dotyczył oczywiście akcji strażackiej, a nosił tytuł „Pali się!”. Czytał go Piotr Wołynsz, strażak, któremu udało się ugasić niejednego pożar.

Uwaga!, uwaga! było też czytanie na rusztowaniu. Jednym zwrotek wiersza zgodził się przeczytać pan, który pracował przy ocieplaniu bloku. Utwór o pewnej kawce, która cięgle miała czkawkę dokończyła czyta pani Aneta Domańska, wracająca z pracy w BS w Ostrowie Lubelskim. Jeszcze tylko „Dwie gaduły” w wykonaniu Kasi Łckiej i Weroniki Domańskiej i..... nasz poetycki spacer dobiegł końca. Czytanie zbliża ludzi i łączy pokolenia. Można czytać wszędzie i zawsze, tylko trzeba tego chcieć. Bo jak mówi nasza pani doktor, „kto czyta książki ten jest mądry”.

Urszula Gruszczyk



Zespół Szkół

Dnia 9 października 2013 klasy 2Gb i 3M uczestniczyły w rajdzie pieszym integracyjno-krajoznawczym. Uczniowie poznali okolice Zespołu Szkół – kompleks Lasów Parczewskich. Zwiedzili także dydaktyczną „Bobrówka” oraz miejsca upamiętniające pobyt 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty AK. Pan Andrzej Gruszczyk przedstawił historię Dywizji i jej rolę w wyzwoleniu Ostrowa Lubelskiego i okolic. Dzięki temu pamięć o bohaterskich obrotach Ojczyzny- ołmierzach 27 WDP AK nie zaginie, a życie będzie pisać dalszą jej historię w następnych pokoleniach.

Na zakończenie wszyscy uczestnicy rajdu integrowali się przy ognisku.

E.S.



w ostatnich dniach temat- nowa szkoła, nowi nauczyciele, nowi koledzy.

Po kilkugodzinnym marszu wszystkim bardzo smakowała pieczona kiełbaska.

Z.S.

Dzie Edukacji Narodowej



„Wiedzę zdobywamy od innych, mądrość ci uczymy sami...”

- Dzień Edukacji Narodowej w Zespole Szkół w Ostrowie Lubelskim.

Cytowane słowa stały się motywem przewodnim uroczystej akademii z okazji zbliżającego się Dnia Edukacji Narodowej. 11 października w stołówce Zespołu Szkół zebrali się nauczyciele, uczniowie, przedstawiciele Rady Rodziców oraz zaproszeni goście: Starosta Lubartowski pan Fryderyk Puła, członek zarządu Rady Powiatu pan Kazimierz Sysiak, Burmistrz Ostrowa Lubelskiego pan Ryszard Smerdel, Sekretarz Gminy pani Sylwia Szczepańska oraz Dyrektor Centrum Kultury w Ostrowie Lubelskim pani Iwona Drozd.

Praca nauczyciela to wyzwanie wymagające cierpliwości, poświęcenia oraz wyrozumiałości. Dzielenie się wiedzą, przekazywanie pozytywnych wzorców, wychowywanie i kształtowanie umysłów młodych ludzi nie zawsze jest proste. Dlatego w Dniu

Integracyjny rajd pieszy

1 października 2013 r. uczniowie klasy 1 M pod opieką wychowawczyni pani Marty Wasilewskiej-Dras i opiekuna pana Andrzeja Gruszczyka uczestniczyli w integracyjnym rajdzie pieszym.

Celem wycieczki był uroczysty, urzekający piękno natury spacer po pobliskich terenach, „Bobrówka”. Trasa wiodła przez wieś Bójki i lasy parczewskie.

Dzięki tablicom informacyjnym oraz przebytej trasie przyrodniczej młodzież poznała interesujące szczegóły flory i fauny występującej na terenie naszej gminy.

Nie obyło się bez ogniska, z którym doskonale poradzi sobie chłopcy. W końcu to uczniowie Technikum. Wystarczyło kilka minut aby zapłonął ogień. A przy ognisku, rozmowy na najbardziej interesujące



NASZE ZDROWIE

Udzielenie pierwszej pomocy.

Zasada: Czynności reanimacyjne muszą być udzielone w ciągu czterech minut od utraty przytomności. Jeżeli się tego nie zrobi w tym czasie (masa serca, sztuczne oddychanie) umrze mózg. Należy rozpocząć ratunek a ktoś inny powinien wzywać Pogotowie Ratunkowe, policję lub straż pożarną. Ale one dotrą do chorego znacznie później. Jak prowadzić reanimację?

1. sprawdź czy jest przytomny czyli zawołaj i zobacz czy reaguje na głos, potrząśnij ciałem, dotknij dłoni do czoła czy reaguje. Nie wolno klepać po twarzy ani polewać wodą.
2. sprawdź czy oddycha (przyłóż ucho do nosa i ust, zwróć uwagę czy unosi się klatka piersiowa). Nie sprawdzamy tętna (bo często wyczuwamy drgania własnych palców).
3. Jeżeli nie ma oddechu to należy udzielić mu drogi oddechowej. Odchyl głowę do tyłu, wysunąć żuchwę, sprawdź czy nie ma czegoś w ustach (np. sztucznej szczęki) co mu blokuje jamę ustną.
4. Jeżeli nadal nie oddycha musi się zacząć robić masaż serca. Ukłóć go na plecach, na twardym podłożu. Połóż obie ręce na klatce piersiowej i uciskaj nie odrywając dłoni od reanimowanego. Uciskaj 3-5 cm 20 razy. Następnie wdmuchuj mu dwa razy powietrze do ust. Należy więc zacisnąć mu nos i szczelnie własnymi ustami objąć usta poszkodowanego. Wszystkie te czynności powtarza się do przyjazdu pogotowia. Nawet jeżeli to trzeba będzie robić kilka godzin.
5. Jeżeli chory nie oddycha to powinno się ułożyć go na boku w pozycji bezpiecznej. Czyli ułożyć go na lewą stronę do góry, prawą pod policzek, odchylić głowę do tyłu. Jeżeli czeka się długo na karetkę to po godzinie przłożyć go na drugi bok. Ta pozycja ratuje go przed zachłanięciami (np. pijanego, po wypadku).

Wypadek samochodowy. Przede wszystkim wyciągnąć z pojazdu (może się spać, albo jeżeli jest nieprzytomny i ma głowę między nogami to się udusi). Nie jest prawdziwe twierdzenie, że w wypadku rannego nie powinno się ruszać bo

może mieć uszkodzony kręgosłup. Jak to zrobić?

- 1/klonij obok poszkodowanego (na progu drzwi),
- 2/ wsuń swoje dłonie za plecy i pod pachy poszkodowanego
- 3/ złap za jego przedramię lub dłonie i pociągnij na siebie,
- 4/ wyjmij poszkodowanego, opierając go o własną klatkę piersiową,
- 5/ odciągnij w bezpieczne miejsce, włóż nogami po ziemi.

Zakrzuszenie.

- 1/ oprzyj poszkodowanego na poręcz krzesła z głową i rękami w dół.
- 2/ klepnij go dłońmi w odcinkach między plecami między łopatkami. Jeżeli to dziecko to połóż go na ugiętym kolanie, trzymając pod głowę i dłonie ułożone w łódkę klep po plecach. Rób to ostro nie, z wycuciem.

Oparzenie. Należy chłodzić zimną wodą (tak długo, aż przestanie boleć), a następnie położyć jałowy opatrunek. Nie wolno smarować adnymi kremami. Można natomiast polewać rodkami dezynfekującymi.

Zranienia. Do krwawej rany przyłożyć opatrunek (jałowy, lub czyste ubranie) i obwiązać bandażem lub innymi opaskami. Opaski uciskowe zakładamy tylko wtedy, gdy komuś np. ucił palec. Ucił też ciało należy włożyć do suchego woreczka, a ten do wody z lodem i przekazać lekarzowi.

Ratowanie dzieci.

Zakrzuszenie. Połóż dziecko na ugiętym kolanie, trzymając pod głowę i dłonie ułożone w łódkę klep po plecach. Z wycuciem.

Masaż serca sztuczne oddychanie. U dzieci robi się trochę inaczej. Najpierw 5 wdechów wstępnych. Następnie, trzymając niemowlaka pod pachami, uciskaj kciukami klatkę piersiową. Nadal 30 ucińnięć, potem 2 wdechy. Natomiast przedszkolaka uciska jedną dłonią.

Marian Markiewicz
Towarzystwo Ziemi Ostrowskiej



NOWO otwarty w Ostrowie Lubelskim punkt przyjmowania składek oraz zawierania nowych i wznawianych po innych agentach wszystkich ubezpieczeń majątkowych, komunikacyjnych, rolnych, dla **PZU** oraz 7 innych tanich firm ubezpieczeniowych.

Siedziba: *Ostrów Lubelski ul. Lubelska 15 (nad pawilonem sportowym GS).*

Godziny otwarcia:

poniedziałek – czwartek 8.30 – 13.30

Możliwy dojazd do miejsca zamieszkania klienta w każdym uzgodnionym terminie

Tel. Kontaktowy: 666889540

e-mail: mczabaj2@wp.pl

AGENCJA UBEZPIECZENIOWA

DORADZTWO UBEZPIECZENIOWE

Marian Czabaj

Zosta Wolontariuszem SZLACHETNEJ PACZKI!

Co roku do projektu zgłaszają się osoby zainspirowane ideą pomocy – bohaterowie zmiany społecznej. Tworzą zespół SuperW, łącząc biednych i bogatych. Dla 68% wolontariuszy udział w Paczce był jednym z najważniejszych wydarzeń w życiu.

Tylko w 2012 roku **SZLACHETNA PACZKA** dotarła do 13 235 rodzin żyjących w niezawinioniej biedzie, czyli do ponad 55 tys. osób. Łączna liczba zaangażowanych w projekt – wolontariuszy, darczyńców i rodzin w potrzebie – sięga 300 tys.

SZLACHETNA PACZKA 2013 otwiera rekrutację wolontariuszy. Czekaemy na Twoje zgłoszenie!

Aplikuj je li:

- masz w sobie chęć realnej pomocy i kochasz ludzi,
- chcesz się ciągle rozwijać i brać udział w szkoleniach,
- lubisz pracować na wysokich obrotach i nie ma dla Ciebie rzeczy niemożliwych,
- jesteś samodzielny i wytrwały w dążeniu do celu,
- chcesz działać w zespole ludzi z pasją,
- bierzesz odpowiedzialność za swoje działania,
- chcesz być częścią prestiżowej drużyny SuperW,
- masz ukończony 18 lat.

Zadania wolontariusza:

- spotkanie z rodzinami w trudnej sytuacji materialnej i dobór tych, dla których pomoc materialna może być realnym szansą na poprawę sytuacji,
- współpraca z darczyńcami przygotowującymi paczki,
- współpraca z innymi wolontariuszami w rejonie m.in. poszukiwanie darczyńców, organizacja magazynu, transport paczek.

Co możesz zyskać:

- radość niesienia pomocy,
- realne zmiany miejsca, w którym mieszkasz,
- udział w szkoleniach,
- rozwój cenionych na rynku pracy kompetencji: komunikacji, organizacji własnego czasu,
- szansę sprawdzenia się w działaniu,
- nową paczkę przyjaciół i znajomych.

Zgłoś się na www.superw.pl

NOWO OTWARTE

**Studio
Kosmetyki
i Masażu
Paula**



- oczyszczanie twarzy
- przedłużanie rzęs
- manicure
- pedicure
- masaż
 - relaksacyjny
 - kręgosłupa
 - drenaż limfatyczny



Ostrów Lub., Czerwonego Krzyża 7

tel. 731 559 005

Niezwykły Jubileusz

W dniu 27.10.2013r. setne urodziny Pana Waclawa Polaka z Kaznowa Kolonii były okazją do wiotowania dla całej rodziny. Zwłaszcza, że Jubilat nie tylko dzielnie znosił zamieszanie wokół swojej osoby, ale też uśmiechem na ustach przyjmował życzenia, kwiaty i upominki.

Nie mogło być inaczej, podczas setnych urodzin Pana Waclawa wszyscy goście życzyli jubilatowi 200 lat urodzin. Oprócz licznej rodziny życzenia dostojnemu jubilatowi złożyli też: Ryszard Smerdel, Burmistrz Ostrowa Lubelskiego, Sylwia Szczepańska Sekretarz Gminy, Henryk Klementowicz Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego, a także przedstawiciele Placówki Terenowej KRUS w Lubartowie, Kierownik Biuro Mitura i Marzena Cupryn. List z życzeniami dla Pana Waclawa Polaka przysłał także Prezes Rady Ministrów Donald Tusk.

Na setne urodziny Pan Waclaw życzył sobie przede wszystkim zdrowia dla siebie i rodziny.



Waclaw Polak urodził się 26 października 1913 roku w Kaznowie w rodzinie chłopskiej. Jego rodzice – Tomasz i Katarzyna mieli oprócz niego jeszcze cztery córki. Obecnie żyje najmłodsza siostra Sabina, która ma 87 lat i czasem spotyka się z bratem wspominając dzieciństwo i lata młodości. Waclaw Polak ukończył trzy klasy Szkoły Powszechnej w Kaznowie. Następnie uczęszczał na kursy rolnicze, gdy lubił pracować na roli i w gospodarstwie. Jak na tamte czasy był człowiekiem wiatłym, pomagał ludziom i rozumiał ich potrzeby.

W Wielkanoc 1933 roku poślubił Zofię z domu Włoch, z którą miał 3 synów i 3 córki. Razem przeżyli 67 lat.

W czasie II wojny światowej brał czynny udział w walce o suwerenność i niepodległość naszej Ojczyzny, za co w 2001 roku Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej mianował go na stopień Podporucznika Wojska Polskiego.

Po wojnie pracował kilkanaście lat w Betoniarni Ostrow Lubelski prowadząc jednocześnie wraz z żoną gospodarstwo rolne. Działał na rzecz rozbudowy wsi i brał udział we wszystkich walkach dla Kaznowa przedsięwzięciach. Chciał, aby wieś się rozwijała i mieszkańcy żyli sobie lepiej. W 1980 roku przeszedł na emeryturę.

Waclaw Polak zawsze był i jest nadal człowiekiem spokojnym, opanowanym, wzbudzającym ogólny szacunek i zaufanie

w ród rodziny i otoczenia. Nadal słuchał dobrego rad i do wiadomości, co cała rodzina docenia, szanuje i respektuje.

Dziś setletni Waclaw Polak cieszy się dobrym zdrowiem, doskonale pamięta i wita swoje urodziny z dużą rodziną. Doczekał się 19 wnuków, 31 prawnuków i 8 praprawnuków. Wszyscy życzą mu kolejnych 100 lat.

Ach, co to był za dzień !

Pierwszy Przegląd Piosenki Filmowej już za nami. W pogodny niedzielny popołudnie 27 października o godz. 15.00 na scenie naszego Centrum Kultury zaprezentowali się uczniowie szkół z terenu gminy. Przepiękne stroje, fantastycznie dobrane do repertuaru, zauroczyły licznie zgromadzoną publiczność. Różnorodną prezentacją to kolejny miły akcent przeglądu. Uczestnicy zadali sobie wiele trudu, aby wyszukać odpowiedni repertuar i zaprezentować go w jak najbardziej oryginalny sposób.

Prezentację sceniczną rozpoczęła Natalia Wsola, uczennica gimnazjum, nastrojów piosenek „Szukaj mnie wszędzie i nigdzie” z filmu „Kogel – Mogel”. Towarzyszył jej zespół taneczny Smaile. Następnie na rozszalałe fale oceanów porwał nas zespół taneczno-wokalny „Pirates” ze Szkoły Podstawowej w Rozkopaczewie z utworami „He is a pirate” z filmu „Piraci z Karaibów” oraz „Kaczka Dziwaczka” z filmu „Akademia pana Kleksa”. Ciekawy układ choreograficzny i dynamiczne wykonanie pirackiego tańca wzbudziło aplauz widowni. Już po chwili znaleźliśmy się w świecie wojennej scenarii, a to za sprawą uczniów ze Szkoły Podstawowej z Kolechowic. Stroje, fryzury i co najgorsze – rekwizyty (była nawet ukryta pod płaszcza kielbasa!) pozwoliły widowni poczuć się jak w kinie. Uczniowie zaprezentowali się w piosenkach pt. „Siekiera, motyka” i „Teraz jest wojna” z filmu „Zakazane piosenki”.

I tak z wojennego „przemytlicznego pociegu” udaliśmy się w podróż w czasie, przenosząc się do roku 1935, a to za sprawą piosenki „Powróćmy jak za dawnych lat”. Scenę opanowały „słodkiaki” w balowych zwiewnych sukienkach, przekonując z wdziakiem, że warto powrócić w „zaczarowany bajkowy świat”. Były tak sugestywne, że chyba nagle wszyscy zatęskniliśmy za światem dzieciństwa. Następnie na scenę „wjechało” trochę z niebezpieczną zaskakującą kapryśną dziewczynką i dwoma zdesperowanymi tatusiami, którzy z takim determinacją śpiewali kołysankę, a... w rezultacie sami zasnęli. W tym nostalgicznym podróży poprowadzili nas uczniowie kl. II SP w Ostrowie.

I znowu zmiana klimatu – piosenkę z filmu „Dirty Dancing” na szalony „brotokaw” dyskotek porwali nas uczniowie kl. VI SP w Ostrowie Lubelskim. Oj, mają talent!

Kolejnym niespodzianką był występ uczniów ze SP w Kaznowie, którzy zafundowali nam jeszcze jedną podróż w czasie – tym razem w rok 1905 do miejscowości Anatewka w Imperium Rosyjskim. Na scenę ze swoim wózkiem wjechał mleczarz Tewje i w piosence „Gdybym był bogaczem” z musicalu „Skrzypek na dachu” opowiedział o swoich marzeniach, o bogactwie i sławie, jakby mu ono przyniosło. Podziw widowni wzbudziły zwłaszcza kostiumy i charakterystyczna „języków” – realistyczna i niezwykle teatralna.

Następny występ to prezentacja dziewcząt z Młodzieży owego Orodka Socjoterapii, które w „raperski” sposób przemieściły nas w teraźniejszość, wykonując piosenkę „Plus i minus” z filmu „Jeste Bogiem”. Przegląd zakończył zespół „No Name” z gimnazjum, który w nowym „odmłodzonym” i powiększonym o nowe instrumenty składzie zaprezentował piosenki: „Uciekaj moje serce” z filmu „Jan Serce” oraz melodię z filmu „Ojciec Chrzestny”.

Ogromne podziękowania składamy wszystkim wykonawcom, a w szczególności ich opiekunom. To było naprawdę fantastyczne popołudnie. Z niecierpliwością czekamy na kolejny Przegląd – wprawdzie to dopiero za rok, ale my na to powiedzimy już za rok!

pracownia ORANGE



„ECHO OSTROWA” – Gazeta Mieszkańców Gminy Ostrów Lubelski – DWUMIESIĄCZNIK

Wydawca: Gmina Ostrów Lubelski, ul. Partyzantów 1, 21-110 Ostrów Lubelski

Kolegium redakcyjne: Iwona Drozd, Marcin Skrzypek, Urszula Gruszczyk, Joanna Gołbiewska, Beata Bójko, Iza Marz da

Współpraca: Beata Czapska

Projekt okładki: Mariusz Tarnowski

ADRES REDAKCJI: Centrum Kultury

ul. Partyzantów 14, 21-110 Ostrów Lubelski,

tel. (0-81) 852 00 37,

e-mail: echoostrowa@wp.pl

Redakcja nie odpowiada za treść zamieszczonych ogłoszeń i reklam. Artykuły podpisane wyrażają poglądy ich autorów, redakcja nie identyfikuje się z ich treścią. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Anonimów nie rozpatrujemy. Zapewniamy dyskrecję.